


## Suppen - 汤 - Soups

			CHF
1.	三鲜汤	<b>Suppe nach China-Art mit Riesencrevetten, Poulet, verfeinert mit Glasnudeln</b> <i>Chinese soup with prawns, shredded chicken and glass noodles</i>	9,50
2.	北京汤	<b>Peking-Suppe mit Entenfleisch und Gemüse (süß-sauer, pikant)</b>  <i>Hot and sour soup with finely shredded duck meat and vegetables</i>	9,00
3.	馄饨汤	<b>"Wan-Tan-Suppe" mit fleischgefüllten Teigtaschen</b> <i>Chinese wan-tan soup (dumplings filled with pork)</i>	9,50
4.	高湯麵包	<b>Bouillon mit Einlagen</b> <i>Seasoned broth with grilled croutons</i>	7,00
5.	马铃薯汤	<b>Kartoffelcremsuppe</b> <i>Creamy potato soup</i>	8,00
6.	蕃茄汤	<b>Tomatensuppe mit Rahm und Croutons</b> <i>Creamy tomato soup with grilled croutons</i>	9,50

## Vorspeisen - 前菜 - Starters

11.	春卷	<b>Frühlingsrolle (Lumpia) mit Fleisch</b> <i>Spring roll (with finely shredded duck meat)</i>	9,50
12.	小春卷	<b>Herbstrollen mit Gemüsefüllung (2 Stück)</b> <i>Vegetable spring rolls</i>	9,50
13.	虾饼	<b>"Krupuk" Gebackene Shrimps-Chips</b> <i>Fried shrimp chips</i>	6,00
14.	炸馄饨	<b>Gebackene "Wan-Tan" Teigtaschen mit Schweinefleisch mit Süß-Sauer-Sauce</b> <i>Fried "wan-tan» (dumplings filled with pork) Served with sweet and sour sauce</i>	11,00
15.	沙爹	<b>"Satee Mix» verschiedene Spießchen mit Schweinefleisch, Poulet, Crevetten, Erdnussbutter Sauce</b>  <i>"Satay mix" Various skewers of pork, chicken and prawns served with peanut sauce</i>	16,00
16.	前菜	<b>Spezialplatte ab 2 Personen</b> <span style="float: right;"><b>Pro. Pers/Per person</b></span> <b>Gebackene Riesencrevetten, Wan-Tan, Krebsfleisch, Herbstrolle mit Süß-Sauer-Sauce</b> <i>Special plate for 2 people: fried prawns, crab-sticks and vegetable spring rolls with sweet and sour sauce</i>	16,00
17.	炸明虾	<b>Gebackene Riesencrevetten mit Süß-Sauer-Sauce</b> <i>Fried prawns with sweet and sour sauce</i>	15,00
18.	烧賣	<b>"Siu Mai" Gedämpfte Teigtaschen mit Schweinefleisch</b> <i>Steamed pork dumplings</i>	11,00
19.	蝦餃	<b>"Ha Gow" Gedämpfte Teigtaschen mit Crevetten</b> <i>Steamed shrimp dumplings</i>	11,00

## Salate - 沙拉 - Salads

			CHF
31.	脆鸡沙拉	<i>Salat mit panierte Pouletstückchen mit Haus-Dressing</i> Crispy fried chicken salad	18,00
32.	炸鸭沙拉	<i>Entenfleisch Salat</i> Crispy fried duck salad	19,00
33.	義式蕃茄起司沙拉	<i>Tomatensalat mit Mozzarella</i> Fresh tomato salad with mozzarella	15,00
34.	什锦沙拉	<i>Gemischter Salat</i> Mixed salad	9,80
341.	庭園沙拉	<i>Grüner Salat</i> Green salad	8,50
35.	虾仁沙拉	<i>Shrimps-Salat</i> Shrimp and vegetable salad	16,50
39.	吞拿魚沙拉	<i>Thunfisch Salat</i> Tuna and vegetable salad	15,00
103.	香魚沙拉	<i>Fischknusperli mit Salat</i> Crispy fried fish served with salad	18,00

## Snacks - 小吃

101.	薯條 (一份)	<i>Pommes Frites</i> French fries	7,50
102.	香脆雞翅	<i>Knusprig gebackene Pouletflügeli - 5 Stück</i> Crispy fried chicken wings - 5 Pieces	17,00
1021.	香脆雞翅 + 薯條	<i>Knusprig gebackene Pouletflügeli mit Pommes Frites</i> Crispy fried chicken wings with French fries	19,00
104.	洋葱醬德國香腸	<i>Bratwurst mit Zwiebelsauce</i> Sausage filled finely chopped meat with onion sauce	15,00
1041.	洋葱醬德國香腸, 薯條	<i>Bratwurst mit Zwiebelsauce und Pommes Frites</i> Sausage filled with finely chopped meat with French fries and onion sauce	19,00
105.	火腿起司三明治	<i>Sandwich mit Vorschinken, Salami oder Käse</i> Sandwich with ham, salami or cheese	7,00
106.	什锦火腿起司冷盤	<i>Kalte Platte</i> <i>mit Vorschinken, Salami, Rohschinken, Bündnerfleisch, Hobelkäse</i> Cold platter with ham, salami, Bündnerfleisch, cheese Preis für 1 Person / 一位 / for 1 person	20,00

# Hauptspeisen - 主菜 - Main Courses

Ausfolgenden Gerichten können Sie Ihr eigenes Menü zusammenstellen

以下的主菜，你可以选择自己喜爱的肉类和酱汁

You can order the meat and its sauce of your own choices in the following main course

Alle Saucen gehören wahlweise zum Vegangerichte

401. "Sweet & Sour"  
mit Peperoni, Ananas, Zwiebeln und süss-sauer Sauce  
糖醋, 田蔬酱汁 Sweet and sour sauce with bell peppers, pineapple and onions
402. "Chop Suey"  
verschiedene frische Gemüsesorten an einer feinen Haus-Sauce  
田蔬什锦酱汁 Variation of fresh Asian vegetables with homemade sauce
403. Bambus & Pilze  
Sojasauce mit verschiedenen Pilzen, und Bambussprossen  
竹筍香菇酱汁 Soy sauce with bamboo sprouts and Chinese mushrooms.
404. Ingwer, Frühlingzwiebeln und Basilikum  
an einer feinen und leichten Sojasauce.  
姜葱香叶酱汁 Soy sauce with ginger, spring onions and basil
405. "Sha-Cha"  
gebratenes Gemüse, mit Ananas und mittelscharfer Sauce 㗎㗎  
沙茶田蔬菠萝酱汁(中辣) Fried with fresh vegetables and pineapple with medium hot sauce.

## Fleischwahl - 自选肉类 - Your choice of meat

			CHF
40.	鸡肉	Geschnetzeltes Pouletfleisch (CH) Chicken	29,50
41.	炸脆鸡	Gebackenes Poulet (CH) Fried chicken	29,00
42.	猪肉	Geschnetzeltes Schweinefleisch Pork	29,50
43.	炸脆猪	Gebackenes Schweinefleisch Baked pork	29,00
44.	明虾	Riesen Crevetten Prawns	36,00
45.	炸脆明虾	Gebackene Riesencrevetten Fried prawns	35,50
46.	炸脆鸭	Knusprig gebackene Ente Crispy duck	36,50
47.	牛肉	Geschnetzeltes Rindfleisch Beef	29,50
48.	炸鱼條	Gebackene Fisch in Streifen vom Pangasiusfilet Fried fish	29,00
49.	羊肉	Geschnetzeltes Lammrückenfilet Lamb	36,00
50.	马肉	Geschnetzeltes Pferdefleisch Horse	29,50
58.	田蔬炒豆腐 (素)	Verschiedene Saison Gemüse mit Tofu (Vegan) Vegetables with tofu (Vegan)	24,50

## Hauptspeisen - 主菜 - Main Courses

Ausfolgenden Gerichten können Sie Ihr eigenes Menü zusammenstellen

以下的主菜，你可以选择自己喜爱的肉类和酱汁

You can order the meat and its sauce of your own choices in the following main course

Alle Saucen gehören wahlweise zum Vegangerichte

406. "Szechuan"  
verschiedene gebratene Gemüse mit Knoblauch / Sojasauce (leicht scharf)   
四川田蔬酱汁 (小辣) Stir-fried with hot sauce and fresh vegetables, a bit spicy
407. "Malaysische Curry"  
gelbe, milder Malaysischer Currysauce (leicht scharf)   
马式咖喱 (小辣) With mild Malaysia curry sauce, a bit spicy
408. "Gung- Bao"  
Gebratenem Gemüse, mit leicht scharfe Knoblauch, Sojasauce, verfeiner mit Cashewnüsse  
宫保田蔬辣酱汁 (小辣) Stir-fried with medium hot sauce served with cashew nuts, a bit spicy
409. "Pfeffersauce"  
ein würziger, kräftiger mittelscharfer Pfeffer / Knoblauch Sauce   
黑椒田蔬酱汁 (小辣) Stir-fried with medium hot sauce
410. "Paprika Sauce"  
eine würzige, kräftige mittelscharfe Paprika / Knoblauch Sauce   
青椒田蔬辣酱汁 (中辣) Stir-fried with bell peppers and bamboo sprouts, spicy

## Fleischwahl - 自选肉类 - Your choice of meat

			CHF
40.	鸡肉	Geschnetzeltes Pouletfleisch (CH) Chicken	29,50
41.	炸脆鸡	Gebackenes Poulet (CH) Baked chicken	29,00
42.	猪肉	Geschnetzeltes Schweinefleisch Pork	29,50
43.	炸脆猪	Gebackenes Schweinefleisch Baked pork	29,00
44.	明虾	Riesen Crevetten Prawns	36,00
45.	炸脆明虾	Gebackene Riesencrevetten Fried prawns	35,50
46.	炸脆鸭	Knusprig gebackene Ente Crispy duck	36,50
47.	牛肉	Geschnetzeltes Rindfleisch Beef	29,50
48.	炸鱼條	Gebackene Fisch in Streifen vom Pangasiusfilet Fried fish	29,00
49.	羊肉	Geschnetzeltes Lammrückenfilet Lamb	36,00
50.	马肉	Geschnetzeltes Pferdefleisch Horse	29,50
58.	田蔬炒豆腐 (素)	Verschiedene Saison Gemüse mit Tofu (Vegan) Vegetables with tofu (Vegan)	24,50

# Spezialitäten des Hauses - 特别精选 - House specials

		CHF
SP1	<b>Riesencrevetten gebacken mit Süß-Sauer-Sauce, Poulet mit malaysischem gelbem Curry und Bambus, leicht scharf</b> 🌶️ <i>炸明虾</i> Fried prawns with sweet and sour sauce <i>马式咖喱鸡</i> Chicken with Malay Curry sauce and bamboo sprouts, spicy	36,50
SP2	<b>Knusprig gebackene Ente mit Süß-Sauer-Sauce und Poulet nach Gung-Bao-Art.</b> 🌶️ <i>糖醋鸭</i> Crispy fried duck with sweet and sour sauce <i>宫保鸡</i> Chicken in Gung-Bao sauce, spicy	37,00
SP3	<b>Gebäckene Poulet mit Ananas in Süß-Sauer-Sauce, Rindfleisch mit Morcheln, Paprika und Bambus, leicht scharf</b> 🌶️ <i>咕咕鸡</i> Baked chicken with pineapple and sweet and sour sauce <i>青椒牛</i> Beef with Chinese mushrooms, bell pepper and bamboo sprouts, spicy	36,00
SP4	<b>Gebäckene Poulet mit Ananas in Süß-Sauer-Sauce, geschnetzeltes Lammrückenfilet mit Ingwer/ Soja/ Basilikum Sauce</b> <i>咕咕鸡</i> Baked chicken with pineapple and sweet and sour sauce <i>姜葱羊肉</i> Stir-fried lamb with ginger and spring onions	37,00
SP5	<b>Knusprig gebackene Ente an feiner Pflaumensauce, 3 verschiedene Fleisch, Gemüse mit mittelscharfer Soja/Knoblauch Sauce</b> 🌶️ <i>醋梅鸭</i> Crispy fried duck with homemade plum sauce <i>八宝肉</i> Mixed meat with various Chinese vegetables	37,00
SP6	<b>Rindfleisch mit Bambus, verfeinert mit Glasnudeln gebackene Schweinefleisch mit Ananas und Süß-Sauer Sauce</b> <i>粉丝牛</i> Beef with bamboo sprouts and glass noodles <i>咕咕猪</i> Baked pork with pineapple in sweet and sour sauce	36,00
SP7	<b>Gebratenes Poulet mit Süß-Sauer-Sauce, Riesencrevetten mit frischer Ananas, Knoblauch und Gemüse, leicht scharf</b> 🌶️ <i>糖醋鸡</i> Chicken with sweet and sour sauce <i>沙茶虾</i> Prawns with fresh vegetables and pineapple with Sha-Cha sauce, spicy	36,00
SP8	<b>Tintenfisch mit Bambus, Paprika, Champignons und Knoblauch, gebratene Poulet nach Szechuan-Art, leicht scharf</b> 🌶️ <i>豆豉鱿鱼</i> Squid in house style with bamboo sprouts, bell peppers, mushrooms and garlic, spicy <i>四川鸡</i> Chicken with Szechuan sauce and fresh vegetables, spicy	36,00
SP9	<b>Knusprig gebackene Ente und Poulet mit leicht scharfer Knoblauch Tau-Tsiu-Sauce</b> 🌶️ <i>炸鸭</i> Crispy fried duck <i>豆豉鸡</i> Chicken with black beans sauce and vegetables, spicy	36,00
SP10	<b>Gebäckene Streifen vom Pangasiusfilet mit Ananas Süß-Sauer-Sauce, Poulet nach Gung-Bao-Art, leicht scharf</b> 🌶️ <i>糖醋鱼</i> Crispy fried fish fillet with vegetables and sweet and sour sauce <i>宫保鸡</i> Chicken in Gung-Bao style, spicy	36,00
SP11	<b>Pangasiusfiletstreifen gebacken nach China Art süß-sauer, leicht scharf gebratenes Rindfleisch mit scharfer Knoblauch Ananas Sauce.</b> 🌶️ <i>中式鱼</i> Crispy fried fish fillet in sweet and sour sauce, spicy <i>沙茶牛</i> Beef with fresh vegetable and pineapple with medium spicy sauce	36,00
SP12	<b>Pferdefleisch mit Pfeffersauce, und Riesencrevetten gebacken mit Süß-Sauer-Sauce</b> 🌶️ <i>黑椒马肉</i> Black pepper sauce with horse meat, spicy <i>炸明虾</i> Baked prawns with sweet and sour sauce	36,50

# Chinesische Spezialitäten - 主廚招牌菜 - Chinese Specialities

## Vogelnest - 鳥巢脆盃 - Bird's Nest

		CHF
271.	<b>So Chai Kai</b> <b>Gebackene Poulet mit leicht scharfem Ingwer süss-sauer-Sauce im Nest</b> 🌶️ <b>炸雞絲糖醋姜葱醬汁 + 鳥巢脆盃 (小辣)</b> <i>Baked chicken with ginger and sweet and sour sauce in a Bird's Nest, spicy</i>	35,00
272.	<b>Crevetten mit malaysischer Curry-Sauce im Nest scharf</b> 🌶️ <b>咖哩蝦 + 鳥巢脆盃 (小辣)</b> <i>Shrimps with Malaysian curry-sauce in a Bird's Nest, a bit spicy</i>	36,00
273.	<b>Knusprige Ente nach Gung Bao-Art im Nest scharf</b> 🌶️ <b>宮保脆鴨 + 鳥巢脆盃 (小辣)</b> <i>Crispy duck with medium hot sauce served with cashew nuts in Bird's Nest</i>	36,00
274.	<b>Knusprig gebackenes Rinderfiletstreifen mit Sesam und Honig scharf</b> 🌶️🌶️ <b>炸牛肉芝麻辣醬</b> <i>Crispy fried beef with sesame and honey, spicy</i>	38,00

## Tipan Gerichte - 鐵板燒 - Iron Plate Dishes

281.	<b>Tipan Samsin mit dreierlei Fleisch an einer leicht scharfer Pfeffersauce</b> 🌶️🌶️ <b>田蔬三鮮鐵板燒, 小辣</b> <i>Sizzling hot plate "Mixed" (chicken, pork &amp; beef) with vegetables and black pepper sauce, spicy</i>	37,00
282.	<b>Tipan Ente und Gemüse an einer leicht scharfer Pfeffersauce</b> 🌶️🌶️ <b>鐵板田蔬燒鴨 小辣</b> <i>Sizzling hot plate "Duck" with vegetables and black pepper sauce, spicy</i>	38,00
283.	<b>Tipan Crevetten mit Spezial Süß-Sauer-Sauce, leicht scharf</b> 🌶️ <b>鐵板田蔬燒明蝦 小辣</b> <i>Sizzling hot plate "Shrimps" with vegetables and sweet and sour sauce, spicy</i>	38,00

## In der Ananas-Schale - 鳳梨殼 - In pineapple bowl

261.	<b>Knusprig gebackene Ente mit Lychees und Süß-Sauer-Sauce</b> <b>荔枝糖醋脆鴨</b> Crispy fried duck in sweet and sour sauce with lychee	37,00
262.	<b>Knusprig gebackene Ente mit Orangen-Sauce</b> <b>香橙脆鴨</b> Crispy fried duck in fresh orange sauce	37,00
263.	<b>Gebratener Reis mit Poulet, Ananas, Gemüse und Süß-Sauer-Sauce</b> <b>鳳梨炒飯</b> Fried rice with chicken, pineapple and vegetables	31,00
264.	<b>Gebackene Poulet mit frischer Ananas und Süß-Sauer-Sauce</b> <b>咕嚕雞</b> Baked chicken with pineapple in sweet and sour sauce	31,50

# Menüs - 套餐 - Set Menu

304. **Panorama Reistafel (ab 2 Personen)** Pro Person: 50,00 CHF

- 北京汤** **Peking Suppe**   
Peking soup
- 菜春卷** **Herbstrollen mit Gemüsefüllung**  
Vegetable spring rolls
- 宫保牛肉** **Gebratene Rindfleisch nach Gung Bao Art**   
Stir-fried beef with garlic Gung Bao style, spicy
- 马式咖喱鸡** **Gebratene Poulet mit Malaysische Curry Sauce**   
Stir-fried chicken with malaysia curry sauce, spicy
- 甜酸脆鴨** **Gebackene Ente mit Ananas Süss -Saure Sauce**  
Crispy fried duck with pineapple in sweet and sour sauce
- 配菜: 炒饭** **Beilage: gebratener Eierreis mit Gemüse**  
Egg-fried rice with soy bean sprouts
- 当日甜品** **Tages Dessert**  
Dessert of the day

305. **Familien-Glücksplatte (ab 2 Personen)** Pro Person: 61,00 CHF

- 前菜** **Gebackene Wan Tan, Riesencrevetten, Krebsfleisch und Herbstrolle**  
Fried prawns, crab sticks, wan-tan and vegetable spring rolls with sweet and sour sauce
- 什锦沙拉** **Gemischter Salat mit Hausdressing**  
Mixed salad
- 什锦田蔬蝦** **Gebratene Crevetten mit Knoblauch & Gemüse**  
Fried prawns with garlic and vegetables
- 招牌脆鴨** **Knusprig gebackene Ente an einer feine Haussauce**  
Crispy duck with soy bean sprouts and house sauce
- 糖醋鸡** **Gebackene Poulet mit Ananas Süss-Sauer-Sauce**  
Baked chicken with sweet and sour sauce
- 青椒辣醬牛** **Gebratenes Rindfleisch mit Knoblauch, Paprikasauce, leicht scharf**   
Fried Beef with garlic, bamboo, bell pepper sauce, spicy
- 配菜: 炒面** **Beilage: Gebratene Nudeln mit Gemüse**  
Fried noodles with soy bean sprouts, Mixed vegetables with beef
- 甜品** **Gebackene Banane und Ananas mit Honig und Vanille Eis, verfeinert mit Schokoladensauce**  
Fried banana / pineapple with vanilla ice cream and honey

## Nudeln - 面 - Noodles

			CHF
160.	田蔬什锦炒面	<b>Nudeln gebraten mit frischem Gemüse (Vegan)</b> <i>Fried noodles with vegetables</i>	24,00
1601.	田蔬什锦炒粉丝	<b>Gebratene Glasnudeln mit Gemüse (Vegan)</b> <i>Fried glass noodles with vegetables (Vegan)</i>	25,00
1602.	田蔬什锦烏冬面	<b>Gebratene japanische Udon Reisnudeln mit Gemüse (Vegan)</b> <i>Fried Japanese noodles with vegetables (Vegan)</i>	25,00
161.	鸡丝炒面	<b>Nudeln gebraten mit Poulet und Gemüse</b> <i>Fried noodles with chicken and vegetables</i>	27,00
162.	明虾炒面	<b>Nudeln gebraten mit Crevetten und Gemüse</b> <i>Fried noodles with prawns and vegetables</i>	34,00
163.	马式咖喱肉丝炒面	<b>Bami-Goreng</b> <b>Nudeln gebraten mit Curry nach malaysischer Art mit Poulet, Schweinefleisch, Gemüse, leicht scharf</b> <i>Malaysia style fried noodles with chicken, pork, vegetables and curry, spicy</i>	28,00
164.	鸡肉粉丝	<b>Glasnudeln gebraten mit Poulet und Gemüse</b> <i>Glass noodles with chicken and vegetables</i>	28,00
165.	鸡肉炒日本烏冬面	<b>Gebratene japanische Udon Reisnudeln mit Poulet und Gemüse</b> <i>Fried Japanese noodles with chicken and vegetables</i>	28,00

## Reis - 炒饭 - Fried rice

170.	田蔬什锦炒饭	<b>Gebratener Eierreis mit frischem Gemüse und Süss-Sauer Sauce</b> <i>Fried rice with egg and vegetables</i>	24,00
1701.	田蔬什锦炒饭	<b>Gebratener Reis mit Gemüse und Süss-Sauer Sauce (Vegan)</b> <i>Fried rice with vegetables (Vegan)</i>	24,00
171.	明蝦炒饭	<b>Gebratener Eierreis mit Crevetten und Gemüse</b> <i>Fried rice with prawns and vegetables</i>	34,00
172.	鸡丝炒饭	<b>Gebratener Eierreis mit Poulet und Gemüse</b> <i>Fried rice with chicken and vegetables</i>	27,00
173.	马式咖喱肉丝炒饭	<b>Nasi-Goreng</b> <b>Eierreis gebraten mit Curry nach malaysischer Art Poulet, Schweinefleisch, Gemüse, leicht scharf</b> <i>Malaysia style fried rice with chicken, pork, vegetables and curry, spicy</i>	28,00

## Beilagen - 配菜 - Side dishes

**Diese Beilagen sind nur zu Hauptgerichten erhältlich**  
*These side dishes are only available with main courses*

151.	白饭	<b>Gedämpfter Reis</b> <i>Steamed rice</i>	3,00
152.	炒饭	<b>Eierreis gebraten</b> <i>Egg-fried rice</i>	5,00
153.	芽菜炒面	<b>Gebratene Nudeln mit Sojabohnensprossen</b> <i>Fried noodles with soya bean sprouts</i>	5,00
154.	炸薯条 瑞士薯卷	<b>Portion Pommes Frites oder Rösti Croquettes</b> <i>French fries / Croquettes</i>	5,00
155.	炒粉丝	<b>Glasnudeln gebraten mit Gemüse</b> <i>Fried glass noodles</i>	6,50
156.	瑞士薯排	<b>Rösti</b> <i>Rösti (Swiss hash browns)</i>	8,00
157.	醬汁	<b>Sauce</b> <i>Sauce</i>	3,00



# Leckeres "Auf dem heißen Stein"

## 石头烧 - Stone Grill

			CHF
51.	菲力牛排	Rind-Hohrückenfilet Beef fillet	37,00
52.	菲力羊排	Lammfilet Lamb fillet	38,00
53.	雞胸排	Pouletbrust (CH) Chicken breast	33,00
54.	豬排	Schweinsnierstück Pork steak	33,00
55.	大明蝦	Riesen Crevetten King prawns	38,00
56.	馬排	Pferde-Hohrückenfilet Horse steak	37,00



### Beilagen - 配菜 - Side dishes

菜或沙拉      Gemüse oder Salat  
Steamed vegetables or salad

薯條      Pommes-Frites  
French fries

dazu 3 verschiedene Saucen - 三种不同醬汁 - including 3 different sauces

Extra Fleisch Aufpreis CHF 15,00

# Schweizer Spezialitäten

## 瑞士招牌菜 - Swiss Specialities

		CHF
60.	<b>Paniertes Schweineschnitzel mit Pommes Frites und Gemüse</b> 香烤豬排 附薯條和什蔬 Breaded pork cutlet with French fries and vegetables	27,00
61.	<b>Schweinsrahmschnitzel mit Nudeln und Gemüse</b> 香煎小豬排 附什蔬和麵條 Grilled pork steak with mushroom & cream sauce served with noodles and vegetables	28,00
62.	<b>Kalbsgeschneitzetes Zürcher Art mit Röstli</b> 特製瑞式牛肉 附瑞士薯排 Sliced beef cutlets Zurich style with Röstli (Swiss hash browns)	33,00
63.	<b>Hausgemachte Poulet Cordon Bleu mit Pommes Frites und Gemüse</b> 特製法式雞排 附薯條和什蔬 Homemade chicken cordon bleu (stuffed with ham and cheese) Served with French fries and vegetables	32,00
64.	<b>Entrecôte mit Kräuterbutter, Pommes Frites und Gemüse</b> 香料奶油牛肉 附薯條和什蔬 Beef steak (Entrecôte) with herb butter served with French fries and vegetables	36,00
65.	<b>Felchenfilets mit Broccoli und Salzkartoffel</b> 香脆白鮭魚排 附綠椰菜和馬鈴薯 Slice of whitefish rolled in flour and fried in butter served with broccoli and salty potatoes	31,00
66.	<b>Steak nach Art des Hauses</b> Rinds-Entrecote vom Grill mit chinesischem Gemüse, dazu Reis oder Nudeln oder Pommes 香烤牛排 附什蔬和白飯或麵條或薯條 Grilled beef steak (Entrecote) with Chinese vegetables served with rice or noodles	36,00
67.	<b>Spätzligratin mit Speck und Schinken</b> 香烤瑞士培根火腿麵疙瘩 Spätzli (Zurich style egg noodles) baked with bacon and ham	24,50
68.	<b>Röstli überbacken mit Speck, Tomaten und Käse</b> 瑞士薯排烤起司培根和蕃茄 Röstli (Swiss hash browns) baked with melting cheese, bacon and tomatoes	24,50
69.	<b>Gemüse-Teller mit Rösticroquette (Vegetarisch)</b> 什錦蔬菜熱盤 (素食) Vegetable plate (Vegetarian)	22,50

# Mittagsmenüs - 午餐 - Lunch menu

Montag bis Samstag von 11.30 bis 14.00 Uhr, ausser Feiertagen  
Zu allen Mittagsmenüs servieren wir wahlweise

**Peking-Suppe oder Frühlingsrolle oder Kleine Gemischter Salat**

Die Beilage ist Gedämpfte Reis  
gegen Aufpreis von 5,00 CHF gebr. Reis oder Nudeln

		CHF
201.	<b>Rindfleisch gebraten nach Szechuan-Art, leicht scharf</b>  <i>四川牛 Fried beef in Szechuan style, spicy</i>	25,00
203.	<b>Schweinefleisch gebacken mit Ananas in süß-sauer-Sauce</b> <i>咕啫猪 Baked pork with pineapple and sweet and sour sauce</i>	25,00
204.	<b>Crevetten mit Ananas in süß-sauer-Sauce</b> <i>糖醋虾 Prawns with pineapple and sweet and sour sauce</i>	27,00
206.	<b>Poulet gebacken mit Ananas in süß-sauer-Sauce</b> <i>咕啫鸡 Baked chicken with pineapple and sweet and sour sauce</i>	25,00
207.	<b>Poulet mit Malaysische Curry-Sauce und Gemüse, leicht scharf</b>  <i>咖喱鸡 Chicken with curry sauce, spicy</i>	25,00
209.	<b>Knusprige Ente mit süß-sauer-Sauce</b> <i>糖醋鸭 Crispy fried duck with sweet and sour sauce</i>	27,00
210.	<b>Knusprige Ente mit Bambus, Paprika und Morcheln, leicht scharf</b>  <i>青椒鸭 Crispy fried duck with sweet pepper and bamboo sprout, spicy</i>	27,00
211.	<b>Knuspriger gebackene Pangasius Filet mit süß-sauer-Sauce</b> <i>糖醋鱼 Crispy fish with sweet and sour sauce</i>	25,00
212.	<b>Nasi Goreng</b>  <b>Reis gebraten nach Malaysischer Art mit Poulet, Schweinefleisch, Gemüse und Curry, leicht scharf</b> <i>马式咖喱肉丝炒饭 Malaysia fried rice with chicken, pork, vegetables and curry, spicy</i>	25,00
213.	<b>Poulet nach Gung-Bao-Art, leicht scharf</b>  <i>宫保鸡 Chicken with Gung-Bao sauce, spicy</i>	25,00
214.	<b>Poulet mit Tau-Tsiu-Sauce und Gemüse, leicht scharf</b>  <i>豆豉鸡 Chicken with black beans sauce and vegetables, spicy</i>	25,00
215.	<b>Gebratene Nudeln mit Pouletfleisch</b> <i>鸡炒面 Fried noodles with chicken</i>	25,00
216.	<b>Bami Goreng</b>  <b>Nudeln gebraten nach Malaysischer Art mit Poulet, Schweinefleisch, Gemüse und Curry, leicht scharf</b> <i>马式咖喱肉丝炒面 Malaysia fried noodles with chicken, pork, vegetables and curry, spicy</i>	25,00
219.	<b>Geschnittenes Pferdefleisch mit einem würzigen mittelscharfen Pfeffer/Knoblauch Sauce</b>  <i>黑椒马肉 Black pepper sauce with horse meat, spicy</i>	25,00
220.	<b>Geschnittenes Lammrückenfilet mit Ingwer, Frühlingszwiebeln und Basilikum</b> <i>姜葱羊肉 Fried lamb with ginger and spring onions</i>	27,00